DAG 1 DECEMBER 1916 — 4 CENTIEMEN — TWEEDE JAARGANG, Nr 337

ANTWERPSCHE COURANT

ONPARTIJDIG DAGBLAD

AANKONDIGINGEN:
ste bladzijde, per groote regel . . . . fr. 0.60
laatste bladzijde, per groote regel . . . fr. 1.—
ebericht . . . . . fr. 6.—

ABONNEMENTEN:
Een jaar . . fr. 14.— Drie maanden . fr. 3.50
Zes maanden . fr. 7.— Een maand . . fr. 1.25
Bureelen: Lange Koepoortstraat, 51, Antwerpen

evaarlijke Overtocht

ods den jongsten raid der Duitsche erzeeërs en torpedojagers in het nw van Kales, heeft de overtocht van s naar Dover of van Vlissingen naar esend de afmetingen van een ware eurtenis gekregen. Zoo schijnt ten ste te blijken uit de volgende regelen, ve aan het « Journal » van Parijs ontn:

Het avontuurtje in het Kanaal, dat d op touw gezet en ten uitvoer geht door eenige Duitsche destroyers, Zeebrugge uit, baarde niet bijster veel ondering onder de passagiers der ndsche paketbooten « Zeeland » of tavier », die de dienst verrichten tusn Vlissingen of Rotterdam en de Enhe havens in de monding van de ms.

Waarom, zoo vraagt het publiek, met ge spijtigheid, laat men, bij elke de « Prins Hendrik » of « Batavier » door oorlogsschepen vergezellen?

Ah! Dit is gemakkelijker gezegd dan dan.

Eerstens dient bedacht dat de Duitrs dergelijke raids slechts dàn onderen, wanneer de verwachte buit de ite waard is en het resultaat zoo goed verzekerd.

Alsdan verschijnen ze plotseling op de s van de strook die onder het Hollsch gebied gelegen is, en zoodra hun t is afgedaan, verdwijnen ze met gesnelheid in de richting van Zeebrugge gelegen op kanonsdracht van Vlissinge.

Buitendien kan men niet eischen dat de dgenooten der marine der onzijdige ten onder hunne bescherming zouden men.

Zoolang dit niet geschiedt, zullen de zigers niet meer zonder vrees den rtocht van Vlissingen naar Gravensl ondernemen. Buiten het gevaar n op eene mijn te loopen of getorpeerd te worden, is er nog het geenszins haaglijk overzicht van te worden opgeacht naar Zeebrugge.

Over 't algemeen, is een aanval vanwe torpedobooten slechts te duchten tijns de drie eerste uren van den overcht.

's Morgens, zoodra de dag in het Oosn kiemt, is alleman aan dek, met zijn gage. De meeste reizigers hebben de orzorg genomen, hunne papieren in een bundel te pakken om dien gezwind verboord te smijten, zoodra er onraad ergt. Al zijn die papieren meesttijds niet minst compromiteerend, hebben de assagiers de overtuiging dat de Duitchers er een ander gedacht zouden kunn over hebben.

Als makkers op de reis, hebben we een tigtal Franschn, mannen, vrouwen, kleine meisjes en kinderen, herkomstig uit de bezette streken.

Wanneer het twaalf uur slaat, gaan we naar beneden voor het middagmaal. In enen hoek van de eetkamer, vinden we, voor een eenvoudig ontbijt gezeten, zes Russen, ontvluchtte krijgsgevangenen, die naar hun land terug willen of naar het kamp te Mailly. Met hunne amandelvormige oogen, onder hun samengeperst voorhoofd, wekken zij voor onzen blik de herdenking op van het verre en geheimzinnig Azia.

Bij het naderen van den avond, waren we reeds in de Engelsche wateren, waar belijk een intens en schilderachtig leven merkbaar is. Aan den gezichteinder, merkt men, bij stonden, acht, tien, vijftien rookpluimen achter elkander en ontroet men hulpkruisers.

Plotseling hooren wij een doffe donderslag, welke door andere gevolgd wordt. Groote vuurstralen doemen op in den avondmist: 't zijn geschutproeven.

Op het dek van ons schip, bevestigt een wachtig heer, door een hevige gemoedsbeweging aangegrepen, en op enen zonderling overtuigden toon, dat hij in het centrum dobberen van een verschrikkelijk zeegevecht, en terwijl hij ons een paar aan elkander gehechte boeien aanwijst, roept hij uit:

— Daar zijn mijnen; ja, zij hebben mijn gestrooid!

Hadden eenige andere passagiers, onmede een flegmatiekke Hollander van de bemanning zich niet beijverd om hem te doen reden verstaan, dan zou weldra een paniek zijn ontstaan tusschen de arme vrouwen die naar hem luisteren...»

Hoe aanschouwelijk is dit tafereeltje opgehangen!

Averrhoës.

Kleine Kronijk

DE OPSPORING DER VERMISTEN. — Het Internationaal Agentschap van het Roode-Kruis heeft een nieuw systeem voor het opsporen der vermisten. Zooals bekend, houden de oorlogvoerende machten een telling der ongewonde en gewonde gevangenen en der dooden van de tegenpartij, binnen hun linies gevallen. De aldus opgemaakte lijsten worden tusschen de regeeringen en de centrale Roode-Kruizen uitgewisseld, meestal door tusschenkomst van het Internationale Comité van het Roode-Kruis en zijne agentschappen van Genève en Kopenhagen. De tellingen kunnen niet op volledigheid aanspraak maken. De verlieslijsten van de eene partij komen niet streng volkomen overeen met de overeenkomstige tellingen van de tegenpartij. Talrijk zijn de soldaten als vermist opgegeven, over wie de vijand geen enkele inlichting bezit. De oorlogvoerende machten verzekeren van weerskanten, dat alle gevangenen in de mogelijkheid gesteld worden met hun familie te correspondeeren, het lot van die vermisten kan slechts bekend worden door de getuigenis van hun strijdmakkers. Om deze getuigenissen te verkrijgen heeft het Internationaal Agentschap van het Roode-Kruis een systematische ondervraging georganiseerd van de overlevenden uit een gevecht over het lot van hun makkers. De vergelijking dezer gevangenlijsten, verstrekt door de in oorlog zijnde gouvernementen stelt in staat, regiment per regiment en actie per actie, lijsten van de overlevenden op te maken, welke mogelijk inlichtingen kunnen geven. Ieder van deze eventueele getuigen, in welk kamp hij zich ook bevindt, wordt ondervraagd omtrent de vermisten van zijn regiment, met wier opsporing het agentschap belast is. De gevangene schrijft op hetgeen hij weet over het lot van zijn wapenmakkers en zijn getuigenis, onderteekend en geauthentificieerd door den stempel van het kamp wordt het Internationnal Agentschap toegezonden. Alle getuigenissen aldus opgenomen in al de kampen worden onderling geverifieerd en gecontroleerd en vervolgens naar de families gestuurd.

WIE IN EEN BEDRIJVIG OORD WOONT, MOET TEGEN EEN BEETJE GERUCHT KUNNEN. — Uit Luik:

De Gasmaatschappij had achter het huis van eenen handelaar een gebouw opgericht, dat nogal wat gerucht veroorzaakt. De handelaar kwam daar tegen in.

Hierop beslist de rechtbank:

De wijk waar dit gebeurt, is een bij uitstek industriëele wijk. Wie daar woont, moet weten dat hij van een klein gerucht niet vervaard hoeft te zijn.

ASSURANTIE OP HET LEVEN. — Een man had eene levensverzekering aangegaan. Toen hij stierf, eischte de weduwe de somme op. Doch de Vennootschap weigerde uit te betalen, voorgevende dat de man, bij het aangaan der assurantie, verklaard had in goede gezondheid te verkeeren, terwijl hij leed aan eene zenuwziekte.

— Te weten, zegt de Koophandelsrechtbank, of het wetens en willens was dat de onjuiste verklaring gedaan werd: was b. v. de man niet bewust van zijne kwaal, dan kan de Assurantiemaatschappij daarop niet gronden.

Doch dan komt deze met de bewering af dat de verzekerde door een geneesheer behandeld werd voor bewuste ziekte op 't oogenblik dat hij zijne verklaring aflegde.

— Ha! dat is wat anders, zegt de rechtbank, indien gij zulks kunt bewijzen, dan hebt ge gewonnen spel.

En de maatschappij wordt gemachtigd om het bewijs door alle rechtsmiddelen, ook door getuigen, te leveren dat hare bewering juist is.

Natuurlijk staat het tegenbewijs aan de weduwe vrij.

DE BELGISCHE KONGOLEENING. — De « Moniteur Belge » in Le Havre publiceert de machtiging van den Belgischen Minister van Koloniën, in Engeland een leening te sluiten tot een bedrag van £ 4 millioen, aflosbaar in 10 jaar. Als waarborg voor de aflossing en den rentedienst strekken het geheele vermogen en alle bronnen van inkomsten der Congo.

DE KWADE TROUW IN ZAKE VOEDINGSMIDDELEN. — De wanbedrijven in zake de verduisteringen van voedingsmiddelen ten nadeele van de hulpkomiteiten, worden sedert eenigen tijd met de meeste gestrengheid vervolgd. Het was van het hoogste belang paal en perk te stellen aan de bedriegelijke handelingen, die de reeds zoo zware lasten van de welladigheid zouden vermeerderd hebben. Een persoon, die de voordeelen van de gemeentelijke kantien genoot en gemachtigd was voor een mede-bewoner de rantsoenen levensmiddelen mede te brengen, welke dezen toekwamen, had geprofiteerd van een verblijf in het Ziekenhuis van genoemden mede-bewoner, om zich de rantsoenen toe te eigenen, die hem ongerechterwijze waren overhandigd.

Voor bedrog vervolgd, is hij door de 2de Korrektioneele Kamer veroordeeld geworden tot 1 maand gevangenis en 26 frank boete.

Andere zaken zijn nog in onderzoek. De gevelde vonnissen zullen ter kennis gebracht worden van al degenen, die van de gemeentelijke kantienen gebruik maken.

Wereldoorlog

De Toestand

In Roemenië blijven zich de gevechten nog maar steeds met verbazende snelheid opvolgen. De beteekenis van de verovering der stad Giurgiu, die eergisteren in de officieele berichten werd aangestipt, blijkt hieruit dat laatstgenoemde stad ongeveer 40 kilometer van den buitensten fortenring der hoofdstad Boekarest gelegen is en de tegenstand van de verdedigende zijde in deze streek als onbeteekenend zou kunnen beschouwd worden.

Aan het Zevenburgsche Oosterfront is daarentegen de Russisch-Roemeensche tegenstand nog zeer intens, alhoewel de verdedigers er geen resultaat van eenige beteekenis konden behalen. In Walachije is nochtans de Roemeen op heel de linie in ordeloozen terugtocht naar het Oosten. In de Dobroedscha wordt in tegenstelling van geen groote strijdbedrijvigheid gewag gemaakt.

Het ontlastingsoffensief van Sarrail op den Balkan werpt maar weinig vruchten af. Heel de actie van dit oogenblik bepaalt zich nog slechts bij afzonderlijke aanvallen ten Noord-Westen van Monastir en ten Oosten van de Cerna. In elk geval de operaties in Roemenië wijzen er op dat de invloed van dit ontlastingsoffensief in het Zuiden totnogtoe maar van luttele draagkracht is geweest.

De overige fronten brachten daarentegen haast niets van belang, en alles geeft u den indruk dat alle actie op de overige fronten als verlamd werd door de gebeurtenissen in Roemenië, die misschien van grooten weerslag zullen zijn op het einde van den oorlog. Inderdaad van het Fransch-Engelsche offensief aan de Somme hoorden wij sinds een achttal dagen niets meer, zóó ook in Rusland, zóó ook in Italië.

De militaire medewerker van de «Nieuwe Courant» schrijft in dit blad als volgt over de toestand in Roemenië:

« Dat de toestand voor Roemenië allerbedenkelijkst is, staat wel vast. In verband daarmede is te begrijpen, dat Asquith een maand geleden (26 Oktober) in het Lagerhuis op een desbetreffende vraag van een der leden alleen antwoordde:

« Ik acht het niet mogelijk of gewenscht om op het oogenblik meer te zeggen, dan dat de militaire toestand van Roemenië de nauwlettendste aandacht van de Engelsche regeering en van alle geallieerden heeft. Zij hebben al vele weken geleden alle mogelijke stappen gedaan en doen die ook nu, om onze dapperre wapenbroeders in Roemenië in hun prachtigen strijd te steunen. »

Nu, een maand later kan men niet anders zeggen, dan dat die nauwlettendste aandacht, die vele stappen al bijster weinig hebben uitgehaald, omdat de militaire toestand van kwaad, erger is geworden.

In en om den Balkan brengt de handige politiek der Duitschers, welke Bulgarije aan de zijde der Centralen bracht, hun telkens weer rijke vruchten op (letterlijk en figuurlijk). Juist de hulp van Bulgarije is het, die den in strategisch opgarije is het, die den in strategisch opzicht schitterenden veldtocht in Servië mogelijk maakte, den Levant-spoorweg opende, de mogelijkheid opende Roemenië in de Dobroedscha verrassend in het Zuiden. in Walachije verpletterend uit het Noorden en Zuiden en Westen aan te grijpen. Wat hadden Duitschland en Oostenrijk zonder Bulgarije of met Bulgarije tegen zich moeten beginnen? Hier heeft de politiek dan toch de strategie uitnemend gediend. En de strategie, berustend in de hand van geniale veldheeren, toont zich op haar beurt tegenover de politiek niet ondankbaar.

Officieele berichten

UIT DUITSCHE BRON

Westelijk gevechtsterrein

Berlijn, Donderdag 30 November. — Officieel:

Front gen. veldm. aartshertog Alb. v. Wurtemberg:

In den Yperen-bocht vielen na sterke geschutvoorbereiding vijandelijke afdeelingen op circa 3 km. breedte onze stellingen aan. Zij werden door ons vuur op enkele plaatsen en in gevechten op dichten afstand afgeslagen.

Front gen. veldm. kroonprins Ruppr. van Beieren:

Bij nevelachtig weder nam de geschutstrijd slechts tusschen Serre en Ancre evenals in den front-sektor aan beide zijden van het St-Pieter-Vaastbosch toe.

Russisch gevechtsterrein

Berlijn, Donderdag 30 November. — Officieel:

Front gen. veldm. prins Leopold van Beieren:

Groote strijdondernemingen gropen niet plaats.

Front gen.-oberst aartshertog Jozef:

In de Bosch-Karpathen en in de grensgebergten van de Moldau zetten de Russen hunne aanvallen voort, zonder gewichtige gebeurtenissen te behalen. De Russen hebben zware verliezen en moesten zich met kleine plaatselijke voordeelen vergenoegen.

Roemeensch gevechtsterrein

Berlijn, Donderdag 30 November. — Officieel:

Front gen. oberst Aartshertog Jozef:

Wij drongen in West-Roemenië de vijandelijke achterhoede terug. Buiten Pitesti werd gisteren ook Campolung veroverd en daarmee is de weg over den Törzburger-pas geopend geworden. 17 officieren, 1200 man, 7 kanonnen en talrijke bagage vielen daar in de handen van Beiersche troepen. Van H. M. Kurassier-regiment «Königin» nam het eskadron van den ritmeister von Borche, bij Ciola Nesti een vijandelijke kolonne met 17 officieren, 1200 man gevangen, en maakte buitendien 10 kanonnen en 3 machinegeweren buit.

Front gen. veldm. v Mackensen:

Het Donau-leger rukt strijdend verder. Bij de aanvallen tegen de Roemenen onderscheidden zich onder aanvoering van Majoor Aschauer, Sleeswijk-Holsterssche, Bückeburgsche en Beiersche reserve-jagers.

Sedert den Donau-overgang heeft het leger den vijand 23 officieren, 2421 man, 2 zware kanonnen en 36 veldkanonnen, 7 kleine kanonnen evenals 28 munitiewagens buitgemaakt.

Balkanfront

Berlijn, Donderdag 30 November. — Officieel:

Ten N.-W. van Monastir mislukte een vijandelijke aanval. Van de Westerglooiing van den Ruinen-berg bij Grunište, waarvan de top tijdens de laatste dagen meermaals vergeefs door den vijand werd aangevallen, zijn de Serviërs opnieuw verdreven geworden.

UIT TURKSCHE BRON

Turksche fronten

Konstantinopel, Woensdag 29 November. — Officieel:

Kaukasus: Schermutselingen in ons voordeel.

Dobroedzja: Onze troepen hebben door artillerie- en infanterievuur de vijandelijke troepen teruggeslagen en verdreven uit verdedigingswerken, die zij sedert eenige dagen bezet hebben. Zij brachten hun zware verliezen toe.

Donau-front: Onze troepen, die den Donau over waren getrokken, bezetten op 27 November Alexandria, waar zij een locomotief, 40 waggons en een groote hoeveelheid levensmiddelen namen.

UIT BULGAARSCHE BRON

Roemeensch gevechtsterrein

Sofia, Dinsdag 29 November. — Officieel:

In Walachije zet het Donauleger zijn opmarsch onafgebroken voort. Het heeft zich nauw verbonden met de troepen van onze bondgenooten, die de Zevenbergsche Alpen hebben overschreden

Onze troepen, voortrukkend langs den linkeroever van den Donau, hebben Giurjewo aangevallen. Gesteund door het artillerievuur van het garnizoen van Roestsjoek en door de Oostenrijksch-Hongaarsche monitors hebben wij gisteren — na een hardnekkig gevecht, dat duurde van 11 uur 's morgens tot 4 uur na den middag — de stad veroverd. De Roemeensche troepen en de bevolking vluchten in paniek naar Boekarest.

Langs den Donau, stroomafwaarts van Roestsjoek tot aan Cernavoda vuur van artillerie en infanterie.

In de Dobroedzja artillerievuur.

Sofia, Woensdag 29 November. — Officieel:

In Walachije duurt onze opmarsch bij Giurgiu voort. Wij hebben 2 officieren en 200 man gevangen genomen.

Aan den Donau geweervuur tusschen Toetrakan en Cernavoda.

Bij Silistria tusschenpoozend geschutvuur.

In de Dobroedzja zwak geschutvuur en patroeljegevechten.

Balkanfront

Sofia, Dinsdag 28 November. — Officieel:

Na buitengewoon krachtige voorbereiding door de artillerie heeft de vijand bij haling aangevallen op het front: Tarnova ten Noordwesten van B tolia (Monastir), hoogte 1248 ten Noorden van Bitolia (Monastir), de vlakte van Bitolia (Monastir), op de hoogte 1050 in de bocht van de Tserna en op de hoogten om het dorp Groeniste. De herhaalde aanvallen op dit heele front zijn door de Bulgaarsche en Duitsche troepen, krachtig gesteund door de artillerie, bloedig afgeslagen. De verliezen van den tegenstander zijn ontzaglijk. Honderden lijken liggen voor onze stellingen. Alleen voor het vak van één bataljon van het dappere 51ste regiment infanterie hebben wij 300 lijken van vijanden geteld.

Niet minder sterk waren de aanvallen van den vijand en zijn artillerievuur aan de Vardar. Hier viel de vijand met vertwijfeling onze stellingen aan bij het dorp Krsteki ten Zuidwesten van het Doiran-meer. Hij werd bloedig afgeslagen. Een groot aantal lijken ligt over het slagveld verspreid. Wij veroverden zes machinegeweren, talrijke geweren en ander krijgstuig.

Op het front langs den Belasitsa Planina en de Stroema levendig artillerievuur. Ook hier telden wij nog 125 lijken van vijanden.

In één woord mag deze dag door zijn grootsche gevechten beschouwd worden als één van de hevigste gevechtsdagen op het Macedonische front.

Sofia, Woensdag 29 November. — Officieel:

Een vijandelijke aanval tegen de hoogten bij Monastir is door ons spervuur afgeslagen.

In de bocht van de Tserna is het betrekkelijk rustig.

Bij het dorp Groenisjte zijn 6 vijandelijke aanvallen mislukt.

In de streek van Moglena, op het Wardar-front en bij het Belasitsa-gebergte geschutvuur.

Aan de Stroema levendige wisseling van geschutvuur. Bij het Tahinos-meer hebben wij door ons vuur sterke verkenningsafdeelingen verstrooid.

Een vijandelijk vliegtuig heeft twee bommen op het dorp Radoelowo geworpen, waar 2 vrouwen en 2 kinderen gewond zijn.

UIT FRANSCHE BRON

Westelijk gevechtsterrein

Parijs, Woensdag 29 November. — Officieel:

Een aanval der Duitschers op een kleinen post bij de Fille-Morte is afgeslagen.

Op de rest van het front gevechten met handgranaten en tusschenpoozend geschutvuur.

UIT ENGELSCHE BRON

Westelijk gevechtsterrein

Londen, Woensdag 29 November. — Officieel bericht van vanavond:

Wij hebben vanochtend een vijandelijke aanvalspoging ten Zuiden van Neuve Chapelle afgeslagen. Een vijandelijke bomaanval ten Oosten van Cavenny is mislukt.

Ten Oosten van Yperen hebben wij 2 geslaagde overvallen gedaan.

De vijandelijke artillerie is Zondag in de weer geweest bij Gueudecourt en op beide oevers van de Ancre.

Wij hebben de vijandelijke linies in 't Biez-bosch en ten N.-O. van Armentières beschoten.

UIT RUSSISCHE BRON

Russisch gevechtsterrein

Petrograd, Woensdag 29 November. — Officieel:

In Westelijk Walachije trekken de Roemenièrs onder den druk van den vijand naar het Oosten terug. Eergisteren had de vijand de linie Darmanesci-Dragan - Vatasesci - Costesci - Isvoru bereikt.

Op de wegen, die van Alexandria en Zimnicea leiden, heeft de vijand Prunaro, Topor, Vieru en Slobozia (bij Giurgiu) bezet en in deze laatste richting is de vijand langs den spoorweg, die naar Colugareni (en verder naar Boekarest) loopt, opgerukt.

UIT ITALIAANSCHE BRON

Italiaansch gevechtsterrein

Rome, Woensdag 29 November. — Officieel:

Langs het heele front het gebruikelijke geschutvuur, dat het levendigst was in de streek ten Oosten van Görz. Het weer blijft slecht.

Onze artillerie heeft vijandelijke troepenbewegingen in het Wippach-dal belemmerd.

Op den Karst zijn wij met voortvarendheid verdedigingswerken blijven aanleggen.

Met doeltreffend geschutvuur en patroeljeondernemingen hebben wij de bedrijvigheid in het vijandelijke kamp belemmerd.

Andere Telegrammen

ENGELAND EN DE VEREENIGDE STATEN

Londen, 29 November. — De bladen vernemen uit New-York, dat het departement van Staat te Washington officieel mededeeling heeft ontvangen, dat Engeland weigert een vrijgeleide toe te staan aan Tarnofski, die bestemd is om Oostenrijksch-Hongaarsch gezant te worden in Washington.

Het departement van Staat heeft besloten ten deze geen stappen te doen vóór het de precedenten van het geval heeft bestudeerd.

Men houdt het er voor, dat de Amerikaansche regeering aan de Oostenrijksch-Hongaarsche regeering zal vragen, wat deze wil dat zij (de Amerikaansche) zal doen.

DE VREDESBEEWEGING IN DE VEREENIGDE STATEN

Londen, 29 November. — De « Daily Mail » publiceert een artikel van Curtin (den Amerikaan, die in Duitschland had gereisd en daarover in de Engelsche pers uitvoerige mededeelingen had gedaan), die het Engelsche publiek er voor waarschuwt, de vredes-propaganda van den Amerikaanschen bankier Schiff niet te gering te schatten. Schiff is — naar Curtin betoogt — een door zijn enorm fortuin zeer machtig man. Hij is een eminente vertegenwoordiger van het « Deutschtum » in de Vereenigde Staten en een leider der Joden.

In een hoofdartikel, getiteld « Speyer en Schiff », voegt de « Daily Mail » aan de waarschuwing van Curtin nog toe: « De vraag, die wij moeten stellen, is, of lord Grey of Fallodon gewiekst en krachtig genoeg is om het op te nemen tegen die geslepen oude heeren. Is het departement van buitenlandsche zaken, na maanden lang om den tuin te zijn geleid door koning Konstantijn, na door Ferdinand, na door Bulgarije te zijn gefopt — bij machte om zich te handhaven tegenover twee van de scherpste en bekwaamste koppen van de Vereenigde Staten? Wij wenschten, dat het land op dat punt gerust kon wezen. »

ENGELAND EN DE NIEUWE OOSTENRIJKSCHE GEZANT IN DE VEREENIGDE STATEN

Londen, 29 November. — Reuter's Agentschap verneemt dat de Engelsche regeering bij haar weigering van het verzoek om een vrijgeleide voor den nieuwen Oostenrijksch-Hongaarschen gezant te Washington, zich op het standpunt stelt dat zelfs indien het volkenrecht het verleenen van zulk een vrijgeleide zou vereischen — wat echter metterdaad niet het geval is —, de handelingen van den Oostenrijksch-Hongaarschen en den Duitschen gezant te Washington tijdens den oorlog zich zoo zeer buiten het erkende terrein der werkzaamheid van gezanten hebben bewogen, dat de Engelsche regeering zich in geen enkel opzicht gehouden acht de bescherming, welke zulk een vrijgeleide biedt, tot graaf Tarnowski uit te strekken.

Weenen, 29 November. — Aangaande het Reuter-bericht, dat de Engelsche regeering den nieuwen O.-H. gezant voor de Vereenigde Staten een vrijgeleide heeft geweigerd, merkt het Korr. Bureau op, dat te bevoegder plaatse te Weenen van de in het Reuterbericht gemelde feiten niets bekend is. Het bericht klinkt ongelooflijk, vooral omdat de benoeming van graaf Tarnowski tot gezant te Washington eerst is geschied, nadat de Vereenigde Staten voor hem een vrijgeleide hadden toegezegd.

DE DUIKBOOT- EN MIJNOORLOG

New-York, 29 November. — Het departement van Staat heeft tijd ng ontvangen dat het verloren gaan van de « Chemung ».

De Amerikaansche konsul te Valencia heeft als zijn opinie te kennen gegeven, dat het geval vergelijkbaar is met dat van de « William P. Freye », die kontrabande aan boord had. Daar er geen menschenlevens zijn verloren gegaan zal het bedrag der uit te keeren schadeloosstelling waarschijnlijk langs diplomatieken weg kunnen worden vastgesteld.

Kaïro, 29 November. — Het Grieksche stoomschip « Margharita » (1120 ton) is door een duikboot tot zinken gebracht. Passagiers en bemanning zijn te Alexandrië geland.

Londen, 29 November. — Lloyd's meldt dat de drie Engelsche stoomschepen « King Malcolm » (4351 ton) « Moresby » (1763 ton), en « Maude Larsen » (1922 ton), het Noorsche s.s. «Perras» (1638 ton) en het Spaansche « Lucienne » tot zinken zijn gebracht.

Londen, 29 November. — Lloyd's verneemt dat de kaag « Lady of the Lake » in den grond is geboord.

Londen, 29 November. — De «Times» meldt dat de scheepsverzekeraars verrast zijn te vernemen, dat blijkbaar de kwestie van het wapenen van Engelsche koopvaardijschepen een punt van gedachtenwisseling tusschen de admiraliteit en de reeders uitmaakt. Er kan niet de minste twijfel aan bestaan, dat indien er een plebisciet werd gehouden, de verzekeraars met een overstelpende meerderheid ten gunste van het wapenen van alle koopvaardijschepen zouden stemmen. Het schijnt echter, dat de admiraliteit in sommige gevallen den reeders heeft aanbevolen vrachtschepen te wapenen en aangeboden heeft, kanonnen en bediening te verschaffen, mits de eigenaars de kosten voor het versterken van de dekken droegen. Die kosten zullen misschien eenige honderden ponden bedragen en er zijn gevallen aan het licht gekomen, waarin reeders geaarzeld hebben die kosten te maken, en er de voorkeur aan gaven zelf het risico te loopen.

VERANDERINGEN BIJ DE ENGELSCHE ADMIRALITEIT

Londen, 29 November. — Minister Balfour heeft in het Lagerhuis meegedeeld dat Jellicoe benoemd is tot eerste zeelord ter vervanging van Sir Henry Jackson, en tevens tot president van het Naval College te Greenwich. Beattie is benoemd tot bevelhebber van de Groote Vloot. (Toejuichingen.) Deze benoemingsbesluiten zijn eenigen tijd geleden genomen, doch om militaire redenen is de bekendmaking uitgesteld. Er zullen, als uitvloeisel dezer benoemingen, nog andere veranderingen bij het bestuur der Admiraliteit plaats grijpen.

GRIEKENLAND EN DE MOGENDHEDEN

Athene, 29 November. — Naar Reuter vernoemt, hebben de Ententegezanten te Athene stappen gedaan om van de Grieksche regeering de verzekering te krijgen, dat het leven en de eigendom van de Venizelistische inwoners van Athene nauwgezet zullen worden ontzien. Deze stap was noodig geworden door de dreigende houding van benden ruwe klanten en z.g. reservisten en wegens het feit dat de huizen van veel Venizelisten met roode verf gemerkt werden, ten teeken, dat zij bij ongeregeldheden voor aanvallen in aanmerking komen.

Sofia, 29 November.— De Bulgaarsche regeering protesteert bij de onzijdige regeeringen en haar vertegenwoordigers die de behartiging van de belangen der vijandelijke onderdanen in Bulgarije op zich hebben genomen tegen de uitzetting van de gezanten der centralen uit Athene, welke zij kenschetst als een beleediging van het volkenrecht.

Londen, 29 November. — De « Morning Post » verneemt uit Athene van 27 dezer: De gezanten der geallieerden hebben gisteren den minister van buitenlandsche zaken bezocht. Dit bezoek stond in verband met den staat van zaken in Epirus, waar Grieksch-Albaneesche guerilla-benden opgericht zijn, om tegen de Italiaansche troepen in Noord-Epirus te vechten. Men gelooft dat deze organisatie het werk is van Grieksche officieren in samenwerking met Duitsche en Oostenrijksche agenten uit El Basan. In antwoord op de verzekering van den minister, dat er geen Grieksche officieren bij betrokken waren, boden de gezanten aan om fotografieën van Grieksche officieren in de kleeding van guerrilla-leiders aan hem over te leggen.

Met het oog hierop, heeft de Italiaansche regeering nu de verwijdering van al die officieren uit Epirus verlangd en aan de Grieksche regeering medegedeeld, dat zij, in geval aan dien eisch niet voldaan wierd, zelve afdoende maatregelen zou nemen om haar troepen in Noord-Epirus te beschermen.

De Grieksche regeering heeft toegezegd de officieren terug te zullen roepen.

UIT DE « TRIBUNA »

Keulen, 29 November. — Volgens een telegram uit Madrid aan de Köln. Ztg. » wijst de « Tribuna » onder het opschrift « Arm Frankrijk », een artikel aan den toestand van dat land. Het blad stelt tegenover het optreden van de centrale mogendheden en de mobilisatie van de burgerlijke bevolking in Duitschland het schouwspel, dat de Fransche Kamer oplèverde toen de socialistische afgevaardigde Brizon daarin zijn redevoering hield. Volgens de « Tribuna » is de stem van Brizon de kreet geweest van Frankrijk, dat, van zijn rijkste gebied beroofd, met den historischen vijand, Engeland, in huis, dood bloedt.

KERSTGESCHENKEN VOOR KRIJGSGEVANGENEN

Berlijn, 29 November. — De « Nordd. Allg. Ztg. » schrijft:

De verordening, dat in den tijd tusschen 15 en 26 December in Duitschland geen paketten aan krijgsgevangenen zullen worden besteld, geeft aanleiding tot booswillige beoordeelingen en tot klachten over de bijzondere hardvochtigheid van de Duitsche regeering.

Te dezer zake dient de nadruk er op te worden gelegd dat deze maatregel enkel is getroffen, wijl de Duitsche post in dat tijdvak toch reeds door de Kerstmistransporten voor het leger tot het uiterste wordt in beslag genomen, zoodat zij nog meer werk —, 't welk van bezorging van de Kerstzendingen voor de krijgsgevangenen het gevolg zou moeten zijn — niet af zou kunnen.

De buitenlandsche krijgsgevangenen in Duitschland worden door dezen maatregel volstrekt niet beroofd van hun Kerstzendingen. De bekendmaking van den maatregel is juist vroegtijdig geschied, uit oogmerk van menschlievendheid; wijl nu de verwanten van de krijgsgevangenen hun pakken met geschenken reeds bijtijds voor den aanvang van de 10-daagsche stremming van 't verkeer kunnen verzenden.

Dan kunnen die pakketten reeds voor den aanvang van de stremmingstermijn aan de plaats van bestemming zijn aangekomen, om vervolgens zonder mankeeren op het Kerstfeest aan den geadresseerde te worden uitgereikt.

Voor het overige heeft de Britsche overheid, naar wij uit Engelsche dagbladen vernemen, eveneens een verordening uitgevaardigd, waarbij het aannemen van Kerstmispakketten voor Duitsche krijgsgevangenen gedurende de 10 dagen voor Kerstmis verboden is.

UIT ENGELAND

Londen, 29 November. — Op grond van de rijksverdedigingswet heeft het ministerie van handel de steenkolenmijnen in Zuid-Wales onder zijn toezicht genomen en een commissie benoemd, waarin de admiraliteit is vertegenwoordigd, om de loonkwestie te behandelen.

Londen, 29 November. — Er is kans op, dat het geschil met de kolendelvers in Zuid-Wales geregeld zal worden. De werklieden zullen vermoedelijk een loonsverhooging met 15 pct. krijgen.

Londen, 29 November. — De «Times» somt 6 gevallen op, waarin het Lagerhuis steeds ontevredener wordt over de regeering: 1° de kwestie van het manschapsmateriaal; 2° de crisis van den luchtraad; 3° de reorganisatie van de admiraliteit; 4° de duikbootoorlog en torpedo-aanvallen van de Duitschers in verband met het uitblijven van maatregelen tot wapening van koopvaardijschepen en organisatie van den aanbouw van koopvaardijschepen; 5° de kwestie van de bevordering van de productie van levensmiddelen; 6° de voedselcontrôle en het verhinderen van het verkwisten van levensmiddelen, daar nog altijd geen man is genoemd, om de plannen van de regeering uit te voeren.

Buitenland

PRESIDENT STEIJN †

Bloemfontein, 29 November. — President Steijn is overleden.

CYCLOON OP SARDINIE

Sardinië is door een zware cycloon geteisterd.

AMERIKA EN MEXIKO

Havas verneemt uit Allantic-City dat Maandag het protokol is geteekend over de terugtrekking van de Amerikaansche troepen uit Mexikaansch gebied.

HET GULDEN VLIES

Weenen, 29 November. — Keizer Karel heeft kroonprins aartshertog Frans Jozef Otto tot ridder van het Gulden Vlies benoemd.

UIT AUSTRALIE

Londen, 29 November. — De « Times » verneemt d.d. gisteren uit Sydney: In het Huis van Afgevaardigden zal zich het unieke schouwspel voordoen, dat dertien leden — o.w. de ministers — rechts van den voorzitter plaats nemen, terwijl 60 leden, waarbij 34 liberalen, op de oppositiebanken gaan zitten. De ontevreden werkmans - afgevaardigden trachten de voorste oppositiebank voor zich te veroveren, door er hun visitekaartje op te bevestigen.

DE BURGERLIJKE DIENSTPLICHT IN DUITSCHLAND

Berlijn, 29 November. — Het « Berliner Tageblatt » meldt, dat de Rijksdag, die heden in plenum zitting heeft, met de tweede lezing van het wetsontwerp over den hulpdienstplicht zoo ver hoopt te vorderen, dat het Donderdag ten einde kan worden gebracht, om in het gegeven geval ook de derde lezing te voltooien. De rijkskanselier zal heden een lange rede houden.

Berlijn, 29 November. — De Bondsraad heeft vandaag, behalve de door den Rijksdag aangenomen ontwerpen van wet op de gevangenneming en verblijfsbeperking op grond van den staat van oorlog en den staat van beleg, ook het ontwerp van wet op den staat van oorlog goedgekeurd.

Gemengd Nieuws

UIT ANTWERPEN

Groote brand. — Gisteren middag rond 1 uur is er een brand ontstaan in de woning van den heer H. Brasseur, Hesseplein, 37, op eene droogkamer van de tweede verdieping, waar eenige duizenden kilos aardappelschillen lagen opgestapeld om te drogen. De oorzaak is nog altijd onbekend, doch men vermoedt dat aan de hooge warmtegraad het vuur moet toegeschreven worden. Al deze koopwaar werd door den brand vernield, de stalen platen van den berst erg beschadigd en de stalen bovendieping doorgebogen.

De schade wordt op ongeveer 5000 fr. beraamd, doch wordt gedekt door de maatschappij « De Schelde ».

De brandweer snelde onmiddellijk ter plaatse onder bevel van den heer luitenant Schenck en heeft meer dan een uur werkzaam geweest om het vuur machtig te worden. De ordedienst werd door de politie flink uitgeoefend.

Aanstonds gevraagd bekwame Pedalisten, vast werk, 25, Zirkstraat, Antwerpen. 6279

Onze musschen. — Nu dat de koude zich met den dag snerpender begint te laten gevoelen is het een hoogst-menschelijke plicht vanwege onze bevolking deze gepluimde diertjes eens ter hulp te komen. Alle dagen wat broodafval en kruimeltjes buiten het venster geworpen, en vele musschenhartjes zullen weer popelen van vreugde! Onze menschlievende Sinjoren zullen dit dan ook niet nalaten.

Dr. FR. SANTY, specialist in mond- en tandziekten. Spreekuren van 9 tot 12 en van 2 tot 5 ure. 's Maandags van 2 tot 5 ure. 6104

Dr FR. SANTY, Wolstraat, 10.

In onze Volksbibliotheek. — De herstellingswerken van de lokalen der Blindenstraat zijn thans in zooverre gevorderd dat alle afdeelingen (uitgezonderd afdeeling F, Nederlandsche letterkunde) te beginnen met Woensdag 6 December zullen kunnen heringericht worden.

De Nederlandsche afdeeling zal voorloopig in het oud lokaal van de Antwerpsche Middenbank, St-Kathelijnevest, gevestigd blijven, tot dat de nieuwe gebouwen volledig zullen hersteld zijn.

PLANTIN - SCHOENKREEM
VRAAGT OVERAL 6152

De Boterkwestie. — Voor een achttal dagen liet de Gefedereerden Bond der Melk- en Boterhandelaars onzer stad ons weten dat hij er eindelijk in geslaagd was de netelige boterkwestie in zooverre op te lossen dat eerstdaags de « boterkaart » zou ingevoerd worden, zulks nogal in medewerking en verstandhouding met ons gemeentebestuur.

Wij deelden natuurlijk dit nieuws zonder eenig voorbehoud aan onze lezers mede, doch totnogtoe zagen we noch boter noch boterkaart, tot groote ontstemming van de bevolking, die wel beproevingen kan dragen, maar zich niet voor den aap wil laten houden.

Met al die beloften zonder gevolg maakt men zich eer belachelijk dan tot eere van een stad als Antwerpen. Die « Bond » zou dat toch moeten weten!

IDEAL
VRUCHTEN EN GROENTEN IN BOKALEN
Niet gekleurd. — Onvervalscht. 3001

SNELSCHRIFT. — De Antwerpsche Stenografen-Vereeniging Aimé - Paris - Meysmans maakt bekend dat zij kortelings de 3de reeks van Fransch snelschrift zal beginnen van het zoo praktisch en gemakkelijk stelsel Aimé-Paris-Meysmans. De leergangen zouden ongeveer 4 maanden duren en om iedereen toe te laten op zulken betrekkelijken korten tijd een goede handelstenograaf te worden is de prijs vastgesteld op slechts **1.50 fr. per maand.** Tevens zullen de inschrijvers mogen genieten van den Cursus van **Elementair Handels-Engelsch,** welke in den schoot der vereeniging gegeven wordt.

Gezien den grooten bijval der 2 vorige reeksen hoopt de vereeniging op eene talrijke inschrijving.

Inschrijvingen worden aangenomen in het lokaal der Vereeniging, **Gemeentestraat, 13,** op Zondag 3 December a.s. van 12 tot 1 ure (T. U.), van Maandag 4 December van 7 tot 8 u. (T. U.). 6298

Maatschappij tot Bescherming der Neerhofdierenteelt (prov. Antwerpen). — De personen die inlichtingen verlangen over kiekens, duiven- of konijnenteelt, voeding, enz., kunnen zich schriftelijk wenden tot den zetel der maatschappij, Hôtel des Trois Arcades, 19, Van Ertbornstraat, Antwerpen.

Mutualiteit « Zorgen voor Morgen ». — Lokaal Jongensschool 1, Kipdorpvest. — De laatste storting van 't jaar heeft plaats op Zondag 3 December, van 11 tot 12 u. Torenuur. Om van de voordeelen te kunnen genieten, welke door Staat, Provincie en Gemeente toegekend worden, moeten de jaarlijksche bijdragen minstens tot 3 fr. beloopen. De leden worden hierbij nogmaals herinnerd dat er regelmatig geapaard wordt, den 1n Zondag van iedere maand.

ZIEKTEN DER WATERORGANEN
Dokter COSIJN, 52, KLOOSTERSTRAAT, 52, Maandag, Woensdag, Vrijdag, van 1-4 en van 6-8 uur 's avonds. 2136

Odeon. — Mev. Dams-De Langhe drie achtereenvolgende jaren verbonden aan den Kon. Ned. Schouwburg als eerste jonge rol, en vijf jaren aan den Volksschouwburg alhier, alwaar zij den grootsten bijval genoot en de aangenaamste herinneringen nagelaten heeft, is thans reeds meer dan een jaar het Odeon Theater werkzaam, waar zij, in samenwerking met den hr J. Van Leemputten, steeds kunst en smaak tot een harmonisch geheel weet te vereenigen en voorzeker ook hier reeds lang eenieders hart en genegenheid gewonnen heeft. Deze week zien wij haar in: « Een Oude Vrijgezel », blijspel in één bedrijf, en zijn overtuigd van haar weer iets net en puiks te zien te krijgen. Wat de overige attractienummers van het programma betreft, hebben we Mev. Borgers, hr De Roy en hr Borgers, in den wereldberoemden trio van Goblier: «Het gebed van den landman»; Lambion, den wonderbaarsten acrobaat dien we ooit te zien kregen. Het cinemagedeelte behelst: Jack Johnson traint zich, belangrijk; Zizi elektriekbewerker, klucht; Onverdiende verdenking, drama; Emma's Geheim, tooneel in 2 deelen; Jozef I, belangrijk; Het veld des doods, Amerikaansch drama in 3 deelen; Getemde helloveeg, blijspel; Zijne Vrouw, drama, en om te eindigen: Nikolaas Nickleby, drama in 3 deelen, naar het meesterwerk van den zoo gelezen en vereerden volksschrijver Charles Dickens. Vrijdag, Dinsdag en Woensdag, als bijvoegsel, in de middagvertooning: De Vrouw is eene Schaduw, groot drama in 3 deelen.

UIT GENT

« Het Hoekje Gronds », te Gent. — Door het Gentsch gemeentebestuur is een Komiteit van het Hoekje Gronds opgericht, wiens taak het zal zijn de voor bebouwing geschikte terreinen, die aan de stad toebehooren, onder de behoeftige inwoners te verdeelen. Verleden jaar reeds werden 600 perceelen toegewezen: hun aantal zal dit jaar op 2000 worden gebracht. Aan 600 aanvragen ongeveer zal geen gevolg kunnen gegeven worden. Het is ten behoeve dezer lieden dat het Gemeentebestuur een beroep gedaan heeft op de eigenaars van bouwgronden, om dezelve ter beschikking van het Komiteit te stellen.

Buiten het vrij gebruik van den grond, ontvangen de gegadigden de voor hen benoodigde pootaardappelen en bovendien mest naar mogelijkheid. Door de zorgen van het dienstpersoneel der stad zullen de noodige besproeiingen met Bordeleesche pap geschieden, ten einde de aardappelenplaag te voorkomen. Eene toezichtskommissie zal de verbouwers met hare raadgevingen voorlichten. Een wedstrijd voor de schoonste produkten zal onder de kolonisten uitgeschreven worden: een dertigtal geldprijzen zullen hiervoor beschikbaar gesteld worden. Voorts zal het gemeentebestuur de beheeren van Weldadigheid en der Godshuizen verzoeken de in Gent gelegen brake gronden die hun toebehooren, ter beschikking van het nieuwe komiteit te stellen.

De drie politieke partijen zijn in het komiteit vertegenwoordigd: voorzitter, de heer Emiel Braun; leden: de h.h. Casier en Anseele; sekretaris: de heer Dewilde, bestuurder van den stedelijken beplantingsdienst. Naast dit officieel organism, bestaat sedert een paar jaren reeds een Komiteit van het Hoekje Gronds, gesteund door de partikuliere liefdadigheid, onder voorzitterschap van den hr Maenhaut.

Assisenhof van Oost-Vlaanderen. — De vierde reeks zittingen zal 11 December geopend worden, onder voorzitterschap van den raadsheer de Haerne. Twee zaken staan op de rol: 1°) Een geval van diefstal met geweld te Oosterzele, waarin 2 personen betrokken zijn; 2°) eene verkrachting en aanslag op de zeden.

De gevaren van den benzol. — Er is schier geen olie voor de verlichting meer te vinden, en nochtans is er genoeg over om, zoo niet voor de verlichting, dan toch tot veroorzaken van verschrikkelijke ongelukken te dienen.

Te Gentbrugge, eergisteren avond, liet een jonge vrouw, Madame Broeckman-Maes, op het oogenblik dat zij het licht wilde uitdoen om naar bed te gaan, de lamp uit haar hand glippen, welke door een noodlottig toeval, op een op den grond staande kruik benzol viel. Het kruikje en de lamp braken, de benzol ontplofte en de ongelukkige werd omringd door vlammen. Op haar kreten snelde haar man toe, maar daar hij er niet in slaagde onmiddellijk de vlammen te doven, snelde zij de straat op, waar voorbijgangers haar ter hulp kwamen. Gedurende dezen tijd verklaarde er zich in de kamer een begin van brand. De echtgenoot had veel moeite de twee kinderen te redden, welke er zich in bevonden. De wieg van het jongste, eenige maanden oud, had reeds vuur gevat. De man kreeg brandwonden aan de voeten en aan de handen, maar zonder gevaar, naar men gelooft. Men kon den brand spoedig meester worden. Wat de arme vrouw betreft, deze werd naar het Instituut Sint-Jozef gedragen, waar zij eenigen tijd later den geest gaf.

Rechterlijke Kronijk

ARRONDISSEMENTSRECHTBANK ANTWERPEN

Phenol in plaats van Stout

De 4e Kamer heeft uitspraak gedaan in de zaak van eene herbergierster, die uit onachtzaamheid eene stout-flesch, welke zij zelve te voren op den toog had neergezet, ten believe van eenen klant, later tusschen andere zulke flesschen gevuld met stoutbier, op de schabbe boven den toog wegborg, waardoor een ongeluk ontstond, naamlijk dit: Eene vrouw, willende stout nemen, vatte de flesch met phenol en door ervan te proeven liep zij innerlijke verwonding op, tengevolge van welke zij een maand lang ziek was.

De rechtbank acht de onvoorzichtigheid, al is zij gansch onvrijwillig geweest, van aard om verantwoordelijkheid voor het ongeluk gaande te maken, en verwijst de herbergierster tot 26 frank boete, voorwaardelijk, alsook tot betalen aan de burgerlijke partij eener somme van 650 frank.

Financieele kronijk

ANTWERPEN, 30 NOVEMBER 1916

Antwerpen 2-1/2 1887, 81 1/4; id. 2% 1903, 68 3/4; Brussel 2% 1905, 67.10; Gent 2% 1896, 62 1/2; Luik 2% 1897, 62 1/2; Congoloten 80 1/4; Annuiteit 3% 77; Belgische Rent 3% 70 3/4; Cedulas 4% 114; id. 6% L 121; id. 7% H 122 1/2; id. 5% K 100 1/2; id. 5% A goud 114; Argentijn 4 1/2 1888 Buit. Schuld 96 3/4; id. 4 1/2 1888 Binnenl. Schuld 97; id. 4 1/2 1911 Buitenl. Schuld 96 1/8; Brazilië 4% rescission 72; id. 4% 1889, 72; id. 4% 1910, 72; id. 4 1/2 1883, 79 1/2; id. 5% funding 1914, 104 3/4; Uruguay 3 1/2 71 3/4; Cedulas Uruguay 6% 101; Rusland 5% 85 1/2; id. 4% Nicolas 88; id. 4% 1880, 75 1/2; id. 3% 1859, 63; Japan 4% 92 1/4; id. 5% IJzeren Sp. Yen 106 1/2; Roemenië 5% 80 3/4; id. 4 1/2 70 3/4; id. 4% 1890, 77 1/2; id. 4% 1908, 65 1/4; id. 4% 1894, 66 1/4; Kuala 139 1/2; Sennah 72; Kali-Tengah 38 3/4; Galang-Besar 5.35; Grosnyi gew. 2625; id. pref. 2910; Tanganyika act. 89 1/2; id. obl. 190 1/4; Astra Romana 830; Banque Belge de Prêts fonciers obl. 483; Crédit foncier Sud-Américain obl. 483.

BRUSSEL, 29 NOVEMBER 1916

Belgische Rent 69 1/4-70 1/4; Congo 80 3/4-81; Crédit comm. 1896, 94 1/4; Antwerpen 1903, 68 7/8; id. 1887, 80 5/8; Brussel 1905, 66 7/8; Gent 1896, 62 3/8; Luik 1897, 60 1/2; Sambre-Moselle 5% 485; Grosnyi B. 485; Estampage du Donetz 470; Entreprise de Travaux 420; Crédit Liégeois 468 1/4; Caisse Hypoth. d'Egypte kap. 425 v.; Lille-Calais div. 595 v.; Bilbao genot. 51; Braila gew. 207 1/2; Rosario div. 28; Verone pref. 132 1/2; id. kap. 35; id. div. 12 1/2; Angleur 650; Tôleries de Konstantinowka kap. 640; id. genot. 2650; Anderlues 850; Biélais 17 1/2; Laura 1527 1/2; Bacarès 81; Verreries du Donetz kap. 372 1/2; St-Léonard gew. 73 1/4; Loth gew. 70 1/2; Stalle 1125; Huileries d'Odessa gew. 202 1/2; id. st. 42 1/2; Glaces d'Auvelais 1550 v.; Glaces Midi-Russie 930; Monstier 980; gew. Eclairage St-Pétersbourg 652 1/2; Commerciale et Minière 56 1/4; Haut-Congo ordinaire 540; Kasaï 69 3/4; Katanga gew. 2340; Lacourt kap. 500; id. stichter 515-555; Union

...e kap. 1550; Tanganyika 79 1/2; Luki 16 ...id. 17 k.; id. genot. 6; Fauconnier kap. ...Hevea 260; Java kap. 123.75-141 1/4; Mo... ...kap. 162 1/2; Soengei 440; Zuid-Preanger ...3; Selangor 325; Galang-Besar 5 5/8; Su... ...Européenne kap. 75; id. stichter 50 1/2; ...an kap. 102 1/2; id stichter 135; Agricole ...ste kap. 97 1/2; id. div. 92 1/2; Egyptian ...erso 67 1/2; Lujar 800 785; Badajoz 525 ...lagair 142 1/2; Makeewka gew. 92 1/2; ...ang 565; Métall. Russo-Belge 2100.

Wisselkoersen te Rotterdam

...ien, f 11.67 3/4; Berlijn, f 40.42 1/2; Pa... f 41.97 1/2.

Wisselkoersen te Amsterdam

...November. — Parijs, f 42.65; Kopenhagen, ...5; Londen, f 11.68; Zwitserland, f 47.55; ...holm, f 69.55; Berlijn, f 40.42 1/2; Wee... f 58.27 1/2.

...arkoers (part.) coupon-noteering van de ...kantoren. f 2.37 1/2 à 2.38.

...kelkoers (part) New-York, zicht f 2.45 1/2.

...merking: f = gulden.

SPORT

VOETBAL

...DERE UITSLAGEN VAN ZONDAG 11.

Provinciaal Tornooi

...sche 0—Boom 0.

...schappen der Provincie Antwerpen

...ede afdeeling. — Reeks A: Berchem 1—...erp 4. — Reeks B: Belgica-Beerschot op...ent. — Lyra vrij.

...de afdeeling. — Reeks B: Tubantia 7—...Anversoise 1. — Reeks C: Bouchout 2—...em 2.

...de afdeeling. — Reeks B: Onde-God 2—...ia 10.

...kieren. — Tubantia 1—Ignatius 1.

...STRIJDEN OP ZONDAG 3 DEC. a.s.

Tornooi Eerste Afdeeling

...—Berchem, om 3 u. (Torenuur); scheids...: hr Velghe. — Liersche-Lyra, om 3 u.; ...zogne. — Ignatius—Union Sport. Anver... om 3 u.; hr Malevez. — Tubantia, vrij.

Huidige stand der elftallen

...sche	4	3	0	1	9	0	7
...tina	3	3	0	0	14	5	6
...C. Mechelen	3	2	1	0	5	6	4
...chem	3	2	1	0	7	3	4
...'s Anversoise	3	1	1	1	5	7	3
...ia	2	1	0	1	4	1	3
...m F. C.	4	1	2	1	7	8	3
...ntia	4	0	4	0	2	15	0
...ical	4	0	4	0	3	10	0

Kampioenschap der Provincie Antwerpen

...ede afdeeling. — Reeks A: Cappellen—...ia, om 3 ure; hr Casteleyn. — Bras...—Urbain, om 3 u.; hr Muriot. — Antwer... Berchem, vrij.

Huidige stand der elftallen

...erp	6	4	1	1	22	7	9
...erpia	6	4	1	1	18	7	9
...ppellen	5	3	1	1	11	8	7
...schaet	6	3	2	1	15	11	7
...chem	6	2	4	0	13	14	4
...main	6	1	5	0	5	14	2

...eks B: Lyra—Oude-God, om 3 u.; hr Thi... — Albert Boom—Beerschot, om 3 u.; hr ...ot — Belgica, vrij.

...de afdeeling. — Reeks A: Mariaburg—...al, om 3 u.; hr Van de Leest; Stabroeck—...celen, om 3 u.; hr Rombaut. — Patria—...ren, om 3 u.; hr L. Van Weert. — Wil...broeck, vrij. — Reeks B: Boom F. C.—Un. ...rt. Anvers., om 3 u., hr Raeymaeckers. — ...ntia—Beerschot, om 3 u., hr Jos. Collin. — ...aldis—Albert Boom, om 3 u.; hr G. Waets. — ...rlei, vrij. — Reeks C: Ignatius—Berchem, ...3 u.; hr R. Malevez. — Bouchout—Lyra, ...3 u., hr Vogels. — Lisp en Liersche, vrij.

...rde afdeeling. — Reeks A: Patria—Con... om 11.30 u.: hr L. Heg. — Bouchout en ...m F. C., vrij.. — Reeks B: Belgica—Oude... om 3 u.; hr Dierckx. — Tubantia—Een...ht, om 12 u.; hr Edm. Janssens. — Bras...et, vrij.

...choliers. — Tubantia—Union Scolaire, om ...0 u.; hr Hendrickx. — Berchem—Ignatius. ...3 u.; hr Fern. Collin. — Liersche—Beerschot ...10.30; hr Alers. — Antwerp, Scaldis en Ly... vrij.

Huidige stand der elftallen

...eerschot	7	6	0	1	57	3	13
...ersche	6	5	1	0	14	6	10
...twerp	7	3	1	3	16	8	9
...berchem	6	3	1	2	17	10	3
...aldis	7	4	3	0	27	21	8
...natius	7	3	3	1	18	20	7
...ubantia	7	3	3	1	19	13	7
...yra	7	2	3	2	14	15	6
...nion Scolaire	7	1	5	1	8	25	3
...Mariaburg	7	0	6	1	4	35	1

...apen. — Ignatius—Scaldis, om 19.30 u.: ...Fr. Jacobs. — Bereschot—Antwerp, om 11.30 ...; hr Delacroix. — Tubantia en Liersche, vrij.

Mechelsch Tornooi

...rede afdeeling. — F. C. Sportvereeniging—...ssior, om 3 u.; hr Van den Nieuwenhuyse. ...Berchtsport—Bonheyden, om 3 u., hr V. De ...r. — Sparta—Albert-Elisabeth, om 12.30 u.; ...F. De Jonghe. — Leopold—Pasbrug, om 3 ...; hr Fr. De Donder. — Daring—Racing C. ...chelen, om 3 u.; hr Bleeckx.

...Derde afdeeling. — Albert-Elisabeth—Bercht...rt, om 11 u.; hr E. Janssens. — Excelsior—Daring, om 11 u.; hr De Jonghe. — Pasbrug—Bonheyden, om 11 u.: hr De Donder. — Leopold—Racing, om 11 u.; hr Van den Nieuwenhuyse.

WINDHONDENKOERSEN
Kynodroom Muggenberg

Uitslag der koersen van Donderdag 30 November 1916:

1ste koers:	1. Fleet Fox;	2. Highflyer.
2de »	1. Rubis;	2. Matinée.
3de »	1. Névrose;	2. Princesse.
4de »	1. Golden Lily;	2. Bianca.
5de »	1. Fleet Lord;	2. Blanche.
6de »	1. Golden Fly;	2. Frieda Cary.
7de »	1. Mon Plaisir;	2. Little Duc.
8ste »	1. Fleet Fox;	2. Mirette.
9de »	1. Louisette;	2. Matinée.
10de »	1. El-Cielon;	2. Kiss.

BURGERLIJKE STAND VAN ANTWERPEN

OVERLIJDENS VAN 30 NOVEMBER 1916

Mannelijk geslacht: P. De Weirdt, parketlegger, 17 jaar, Boomstraat, 9; P. Van Loon, meester-kleermaker, 58 j., echtg. van J. Maas, Minsstraat, 5; J. Renteurs, z. b., 68 jaar, wed. van M. Van Dooren, van Schoonbekestraat, 54.

Vrouwelijk geslacht: A. Van den Bergh, z. b., 69 jaar, wed. van P. Beerten, Noord Schippersdok, 21; J. Mampuey, z. b., 82 jaar, wed. van P. Seeldraeyers en van F. Segers, Kronenburgstraat, 84; J. Vandenberghe, z. b., 72 jaar, wed. van C. Vandelandte, Coebergerstraat, 31; M. Cotteleer, z. b., 70 jaar, wed. van L. Moreels, Pierenbergstraat, 16; E. Claerkens, kleermaakster, 35 jaar, Beerstraat, 2.

Overlijdens: mannelijk geslacht, 3; vrouwelijk geslacht, 5; totaal: 8.

Geboorten: mannelijk geslacht, 4: vrouwelijk geslacht, 3; totaal: 7.

Mijnheer
Gaston Pierre Emiel August
BONIVER
Lid der Liberale Wetgevende Maatschappij « Help U Zelve » (2ste Afdeeling)
Echtgenoot van Mevr. Maria SCHEYE
geboren te Laeken, op 22 Januari 1879, is overleden te Antwerpen, op 29 November 1916, na een langdurige ziekte en bedienend van de H.H. Sacramenten. Dit wordt verzoent de ijdelpechtigheid bij te wonen, welzal plaats hebben op Vrijdag 1 December, te 3 1/2 uur (Torenuur), in de parochiale kerk van den H. Paulus. Vereeniging ten sterfhuize, St-Paulusplaats, 27, te 3 uur (Torenuur). De begrafenis zal plaats hebben op het Kielkerkhof.
Dat zijne Ziel in vrede ruste.
Antwerpen, 30 November 1916.
Edm. Bastiaens-Ruys, begr., Vleminckstveld, 22. Telef. 2779. 6297

ROEPZAAL « MARNIX »
Ternincksstraat, 1 (hoek Kasteelpleinstraat)
Antwerpen

BIJ VERTREK

De Deurwaarder G. DIRICKX, bijgestaan van J. B. LAMBRECHTS, bestuurder en schatter van meubelverkoopingen, zullen

OPENBAAR VERKOOPEN
op Maandag 4 en Dinsdag 5 December
telkens om 3 1/2 Torenuur

in de Zaal MARNIX, Ternincksstraat, 1 (hoek der Kasteelpleinstraat), te Antwerpen, een schoon

MOBILIER

van slaap- en eetkamers; salonmeubelen in mahoniehout, notelaar, verguld en rozenhout; bureelmeubelen; brandkast; verandah; clubzetels; marmeren kolonnen en busten; badinrichting; piano; tapijten en carpetten; lusters; porcelein van Saxe, Sèvres, Limoges, enz.; bronzen; juweelen, enz.; schilderijen en graveuren.

Komptante betaling met 10 t.h. kosten.

Het Huis gelast zich met het vervoer, op aanvraag.

TENTOONSTELLING: **Zaterdag 2 Dec., van 3 tot 6 Torenuur; Zondag 3 Dec., van 11 tot 2 Torenuur.**

Voor den verkoop van meubelen, schilderijen, kunstvoorwerpen, enz., wendt U rechtstreeks tot de Zaal Marnix. Huis van vertrouwen. Voorschotten. Schattingen.

6293 Bestuur: J. B. Lambrechts.

Laatste berichten

FRANSCH LEGERBERICHT

Westelijk gevechtsterrein

Parijs, Donderdag 30 November. — Officieel:

Afgezien van tamelijk levendige artilleriestrijd ten Z. van de Somme en in den sektor Ablaincourt-Pressoire en eenige botsingen tusschen patroeljen in de streek van de heuvel van Le Mesnil is geen enkel feit tijdens den nacht aan te stippen.

OOSTENRIJKSCH LEGERBERICHT
(Vertraagd.)

Weenen, Woensdag 29 November. — Officieel:

Legergroep gen. overste Aartshertog Jozef:

Het leger van generaal von Falkenhayn is in Walachije in zegepralenden opmarsch. Sterke Russische aanvallen in de Bosch-Karpathen en op het Zevenbergsche oosterfront mislukten tegenover het taaie uithoudingsvermogen van de O.-H. evenals van de Duitsche troepen. Wij handhaven onze stellingen. Om enkele loopgraven wordt nog gevochten.

Legergroep gen. veldm. prins Leopold van Beieren:

Geen bijzondere gebeurtenissen.

Italiaansch gevechtsterrein:

Toestand onveranderd.

Eene Nederlandsche missie bij de begrafenis van Keizer Frans-Jozef

Het « Algemeen Handelsblad » meldt dat bij de teraardebestelling van wijlen Z. M. keizer Frans-Jozef H. M. de Koningin zich zal doen vertegenwoordigen door eene buitengewone missie, bestaande uit Haar opperhofmaarschalk Mr. W. graaf van Bylandt, den gepensioneerden generaal-majoor Tonnet, adjudant i. b. d. en den 1ste luitenant van Heyden, ordonnans officier van H. M. de Koningin.

Chihuahua in handen van Villa

New-York, 29 November. — Villa heeft zich meester gemaakt van Chihuahua, alwaar 3500 manschappen van Carranza zich bij hen hebben aangesloten. Villa rukt thans tegen Juarez op.

Het verlies van de « Britannic »

Havas vernoemt uit Londen dat de Admiraliteit het rapport van den bevelvoerenden vice-admiraal der Engelsche zeestrijdkrachten in de Middellandsche Zee bekend gemaakt heeft, rapport waarin gezegd wordt dat het onmogelijk is vast te stellen of het hospitaalschip door een torpedo of door een mijn tot zinken werd gebracht.

Eene nederlaag van den Nederlandschen minister van financiën

Den Haag: In de Eerste Kamer heeft de minister van financiën van Gijn, door wien een wetsvoorstel houdende eene verhooging der erfenisbelasting die 8 millioen gulden moest opleveren ingediend was geworden, eene nederlaag geleden bij de stemming over dit voorstel. 22 leden stemden tegen, slechts 18 voor het voorstel. Waarschijnlijk zal de heer van Gijn aftreden.

Het antwoord der Grieksche regeering aan de Entente

Athene, 30 November: De Kroonraad, onder voorzitterschap van den Koning, werd Woensdag om half vijf 's namiddags gehouden. De Kroonraad heeft besloten dat aan de beslissing betreffende den eisch van admiraal du Fournet tot uitlevering der wapens, die reeds door de regeering aan admiraal du Fournet en aan de Ententegezanten medegedeeld werd, niets zou veranderd worden.

TE KOOP: SCHOONE
RAAPKOLEN
tegen 10 fr. de 100 kilos, minstens met 500 kilos genomen
ANKERRUI, 35, ANTWERPEN
6295

Te koop gevraagd
FIJNE GEMALEN COCOSNOOT
Rue de Jupile, 341, Bressoux (Liège)
6290

Zeemvellen Borstels
Opneemdeeken
VOOR WINKELS
In de Stoomborstelfabriek
In den BELGE BORSTEL
Dambruggestraat, 61, Antwerpen
(bij de groote Statie)
IN 'T GROOT — IN 'T KLEIN
Huishoudzeep, Schoencreem
Waschpoeders, Staal- en Koperpoets
1911

ASTHMALIJDERS!

Wilt gij U oogenblikkelijk verlicht en spoedig genezen gevoelen van Asthma, Slijpende en overdragen Bronchiet, Pleurus, enz., neemt dan den

ASTHMADRANK gedep. Merk ANTIDOLOR

Geeft aanstonds adem en kracht weer, verschaft eene verkwikkende nachtrust.

5 JAAR VOORTDURENDE BIJVAL
Fr. 2.— DE FLESCH
OPGEPAST VOOR HET NAMAAKSEL

Groote Apotheek-Drogerij
Huis gesticht **VINCART** in 1869
MONTIGNYSTRAAT, 113-115, Antwerpen
Recht over het Zwemdok
(Vroeger Brederodestraat, 160)
Zon- en feestdagen den ganschen dag open

VERHUIZINGEN
DE EENDRACHT
J. NAEDTS, 114, Paleisstraat, 114, Antwerpen
Bijzonder ingericht voor vervoer en ophaling van Pianos en Brandkasten.
Tapissier en Wagens van alle grootten en alle prijzen, per uur en volgens overeenkomst. 4202

WOL

Ik koop alle soorten en hoeveelheden vette en gewasschen, ook oude Matraswol gemengd met haar, afval, enz. aan den hoogsten marktprijs. Aanbieden alle werkdagen, liefst met staal, van 2 tot 4 en van 7 tot 9 uur (Torenuur).

M. GEO, Rotterdamstraat, 53
6196

Zoek ook te koopen Gedenkpenning, genaamd « Geuzenpenning ».

Te huren

Schoon burgershuis, met hof van 175 m., met 9 gr. plaatsen. Voorz. v. gaz en water, te Merksem, aan 25 fr. p. maand, alsook een te Borgerhout. Te bevragen: Draakplaats, 4, Zurenborg. 6100

PLASTIQUE

Dakbedekking voor alle daken en goten; gewaarborgd en zeer voordeelig.

ASPHALTWERKEN

Gebrev. syst. Perfecto voor koepels en alle glasdaken zonder stopverf. — Droogmaken van kelders en muren.

BRUNO VAN HAAREN
Waterloostraat, 3, Antwerpen
6218

Te Koop
Schoone partij droogen
6277 AJUIN
Te bevragen: ANKERRUI, 35

Naamlooze Maatschappij
"CEMARTOLIQUE"
WOMMELGHEM

Cementen Muurbekleedsels
EN FRIEZEN MET VERHEVEN TEEKENING (RELIEF)
Gebreveteerd stelsel
Voordeelig lincrusta en gleisteenen vervangende
BIJZONDER GESCHIKT VOOR ZILTIGE MUREN
CEMENTEN PLINTEN
VRAAGT PRIJS, KATALOGUS
5969

Meubelen
Wegens ontscheiding van bedrijf
GROOTE UITVERKOOP

Slaapkamers, massief eik, ingelegde steentjes, fr. 275; slaapkamers, rijk gebeeldhouwden eik, fr. 325; slaapkamers, massief mahonie, notelaar, rijke eetkamers, massief eik, notelaar, mahonie met brons, fr. 350 tot 1250; moderne eetkamers, massief eik, ingelegde steentjens, fr. 250; moderne keuken, kompleet, massief eik, fr. 160; spiegelkassen, fr. 55; eiken buffetten, fr. 60; eiken tafels, fr. 20; eiken stoelen, fr. 5; bureau en bibliotheken; lederen stoelen.

Profiteert van de gelegenheid. Alles moet weg tot Nieuwjaar. Komt de prijzen zien in mijne 6 groote vitrienen. Franco levering in geheel België, ook voor handelaars.

HUIS VAN VERTROUWEN
88, PALEISSTRAAT, 89, Antwerpen-Zuid
Over het Politieburcel 5883
AFFAIRE OVER TE NEMEN

Pas Verschenen
Oorlogsalmanak 1917
geeft dag per dag al de oorlogsgebeurtenissen 1914 - 1915 - 1916.

Leest in den Oorlogs-Almanak « De Wapens Neer »
naar het wereldberoemd werk van Bertha von Suttner

Kost slechts 20 centiemen onder prachtigg gekleurden omslag. — Bij al onze verkoopers te bekomen.
5675

Spaansche Wijnen
OP VATEN EN FLESSCHEN

Partij gewaarborgd zuivere NATUURWIJNEN als Porto (roode en witte), Malaga, enz., enz.
TE VERKOOPEN

Ernstige koopers schrijven onder S.P.W. 100, bureel blad. 6283

AAN DE
VROUWEN

Voor smarten der
MAANDSTONDEN
is de beste en onfeilbaarste
REMEDIE
VAN
Dr THOMSON
5 (vijf) frank de halve Remedie en 10 frank de kompleete

Apotheken: 15, rue des Croisades, Brussel; Breedenraedt, Charlottelei, 2, Antwerpen; De Moor, 33, Burgstraat, Gent.
5567

WIJNEN

Men koopt echte Bordeaux-wijnen van goede merken. Minimum 300 flesschen van elk merk. — Zich te wenden: DE KEYSERLEI, 51 6274

Vervolgwerk van de Antwerpsche Courant 167

Het Kind van den Communard

door

Koen RAVENSTEIN

Maar de goeden gaan traag en de boozen snel te werk, daarom komen de goeden doorgaans te laat. Een revolutie zegeviert zoo gemakkelijk, zelfs dan wanneer zij een goeden vorst naar de kroon steekt, omdat de goeden misdaden begaan en de armen jammerend en smeekend naar den hemel heffen in plaats van handelend op te treden.

De portier zag Helena de trap afdalen, voorafgegaan door die magere in 't zwart gekleede vrouw en dadelijk viel hem haar groote treurigheid op. Wat scheelde er aan het kind? Had dat wijf daar schuld aan?

Zijn handen jeukten en hij zou dit mensch al gauw bij den schouder gevat en op straat gezet hebben.

Waarom volgde hij dien eersten aandrang niet?

Helena naderde.

— Mijnheer, sprak zij en haar stem beefde, mijnheer... ik ben verplicht u te verlaten.

— Hee! onderbrak de portier onthutst.

— Het spijt mij grootelijks want ik ben hier oprecht gelukkig geweest! Ik ben u grooten, innigen dank verschuldigd!... Ik weet niet hoe ik te betuigen hetgene ik gevoel.

— Maar, mejuffer, stamelde de man, waarom verlaat gij ons? Wij houden zooveel van u... zooveel dat...

— Het is voor mejuffer haar geluk, onderbrak madame Légume, die vreesde dat er nog verandering kon komen. Mejuffrouw is van rijke afkomst en zij heeft een gedeelte van haar vroegeren welstand teruggevonden.

Dat was de waarheid wel een kreuk gegeven, doch Helena meende dat het om beters wil was.

Toen de portier dit hoorde, boog hij gelaten het hoofd. Nu kon hij zijn voorstel niet meer uitbrengen, want het zou heelemaal zijn alsof hij uit eigenbelang en berekening handelde. Van stonde af dat het brave meisje uit den nood was, moest hij zelf over zulken ommekeer gelukkig wezen. En toch wrong hem iets om het hart.

— Mejuffrouw, sprak hij, ik verheug mij in uw geluk, doch ik hoop dat gij ons niet zult vergeten en dat gij ons van tijd tot tijd een bezoek zult brengen. Wacht, ik zal mijne vrouw eens gaan roepen.

— Mijnheer, sprak Helena, ik ga aanstonds met u mede om van uwe vrouw afscheid te nemen, doch gelief mij eerst te zeggen wat ik u nog verschuldigd ben opdat wij daarmee zouden gedaan hebben.

— Maar, mejuffrouw, daar is zoo'n haast niet bij; als gij den volgenden keer komt kunnen wij dat regelen.

— Wel ja, lachte madame Légume, daar hebt gij later tijd toe.

In haar oogen berekende zij dat ze dit bezoek wel zou verhinderen en dan was het weeral zooveel gewonnen.

Helena echter drong aan en vereffende haar kleine schuld.

Van de vrouw des portiers ontving zij als gedenkenis een klein gouden ringetje en de goede ziel weende bij het afscheid.

— Gij hadt onze dochter moeten worden, sprak zij.

Bij dit woord aarzelde Helena, zij voelde hoe dit aanbod oprecht en gemeend was en uit een goed hart kwam. Zij had het besluit in haar hart en op haar lippen, en ging zeggen: Ik blijf.

Doch de vrouw, die het merkte, onderbrak nogmaals met een droog:

— Hebt ge uw geld geborgen, mejuffrouw? Laat ons dan gaan.

Geld! dit woord riep haar terug tot de droeve werkelijkheid. Zij had reeds met het vreemde geld betaald. Zij moest mede. Voor de eerste maal voelde zij als 't ware een gevangenschap. Later zou dit van dag tot dag nog erger worden. Een vampier kleefde aan haar vast en zoog het laatste bloed uit.

Nu volgde Helena gedwee de vrouw, wier aanmaning reeds een bevel scheen.

Zij poogde te lachen door hare tranen heen. Allons! tot wederziens!... Zij zou dikwijls terugkeeren! zij hield van beiden als van eigene familie, die zij niet meer had!

Nooit zou het gouden ringetje van haren vinger gaan, dat zwoer ze! Zij ook zou een gedenkenis brengen, maar nu had ze niets!... O! ze wist toch wel dat zij dáár niet vergeten zou geraken!

Een oogenblik later bevond zij zich met madame Légume in een huurkoets en rolde naar een opgegeven adres.

Onderweg koutte de koppelaarster zoo vriendelijk mogelijk met Helena. Ze moest na maar gelukkig zijn; zij was uit de ellende uit en nooit mocht zij vergeten aan wie zij dit alles te danken had.

— In 't vervolg, voegde zij erbij, zal ik u mevrouw noemen.

— Maar ik ben nog zoo jong! wierp Helena op.

— Dat is niets, kind. In het openbaar zal ik u toch dien titel geven, dat klinkt beter. Gij zult ook best doen van een trouwring te dragen.

— Een trouwring! Ik denk er niet aan!

— Ja wel! ja wel!

— Maar ik ben immers niet getrouwd en verlang niet het te wezen.

— Er zijn er, mijn lief kind, die veel jonger zijn dan gij en die getrouwd zijn. Daar zit het hem nochtans niet. Het is goed dat de menschen, dat de heeren denken dat gij getrouwd zijt. Gij kent Parijs niet. Een getrouwde vrouw wordt geëerbiedigd, dat weet gij toch wel, terwijl een jong meisje op straat schijnt te loopen om aan een man te geraken. Begrijpt ge?

— Ja, lachte Helena, dat is waar!

— Als gij nu overal mevrouw heet en gij draagt een trouwring, dan is dat als een schild tegen laffe vleierijen dat u omringt. Niet waar?

Helena bedankte nogmaals voor de goede raadgevingen en vond de opmerkingen van die vrouw zeer redelijk en onbaatzuchtig.

De helleveg wist wel wat ze deed. Zij liet Helena mevrouw noemen om door dien naam de minnaars te verstouten tot onbeschaamde liefdesverklaringen.

Die naam verbrak de maagdelijkheid die haar omringde, die haar omzegelde en die misschien zooveel eerbied zou ingeboezemd hebben dat de ondeugd schuw op afstand zou gebleven zijn. Het woord mevrouw nam die ongerepte blankheid weg en was een loochening der engelachtige zuiverheid welke uit haar oogen straalde.

Het rijtuig hield stil voor een huis met inrijpoort en met grootsch en rijkelijk voorkomen.

— Kom, sprak madame Légume, hier zullen wij eens gaan zien of er geen appartementen te verkrijgen zijn, voldoende gestoffeerd, zoodat het waardig weze uwer schoonheid.

— Hier! dacht Helena. In zulke prachtwoning?

De portier was hier een geheel ander man dan degene dien zij kwam te verlaten.

Deze was groot en log, niet dom, maar aanmoedigend van voorkomen. Er lag een harde glans in zijne oogen die over pince-nez-glazen heenkeken.

— Mevrouwen, zei hij buigend... Ha, mevrouw Josephine, wat ben ik gelukkig u weder te zien. Het is een eeuw geleden dat we mekaar nog ontmoetten.

Helena voelde de blikken van den portier onderzoekend op zich gevestigd hetgeen haar onaangenaam trof. Het ontging haar zelfs niet dat de man beteekenisvol met het zware bolvormig hoofd knikte, willende beduiden dat het een mooi meisje was. Helena was zoodanig gewoon overal verwondering en bewondering te wekken dat zij dit niet euvel mocht opnemen.

— Ik ben ziek geweest, Monsieur François. Erg ziek; zonder den goeden God zou ik niet meer tusschen de levenden loopen.

(Wordt vervolgd)

Diadème

De BESTE GLOEIKOUSJES voor GASLICHT

Groothandel 67, Rue de Brabant, BRUSSEL

MEUBELEN

TE KOOP AAN HALVEN PRIJS eene groote hoeveelheid slaap- en eetkam. vanaf 250 tot 950 fr.; ook enkele stukken aan halven prijs. Profiteer van de occasie! De meubelen mogen door vaklieden gekeurd worden. Ook te koop eene groote partij chaises-longue; gr. partij notelaar massief. Meubelen. 3752
Provincienstr., 212-214.

METHODE BERLITZ

Langues vivantes
42, RUE TERLIST, 42

Français, flamand, allemand, angl. Comptabilité, Sténographie, Dactylographie. Prix très modérés. 1413
Pour les conditions: 42, rue Terlist (Parc).

Institut RACHOR

Lge Nieuwstr., 10 (Beurs)
Bijzondere afdeeling voor Jongelieden en Jonge Juffers.

STENO.
DACTYLOGRAPHE
BOEKHOUDEN
LEVENDE TALEN

Préparez-vous en quelques mois à l'emploi de COMPTABLE
STENO.
DACTYLOGRAPHE
LANGUES VIVANTES
Inscriptions ch. jour.
Lgue r. Neuve, 10 (Bourse 140

Rookt allen de CIGARETTE
Football-Maryland
de beste, de goedkopste
Voor het groot: 6208
86, Milisstraat, 86, Antwerpen

Groote voorraad van Bouillonblokjes
FRASCATI
VAN 10 EN 80 FRANK DE DUIZEND
SINT-JORISVEST, 7, ANTWERPEN
Men koop er OUDE KURKEN tegen den hoogsten prijs. 6251

WATERORGANEN BLAAS-NIEREN

De behandeling van Dokter CHARLIER geneest alle inflammatiën en ziekten der waterorganen, uitlooopingen, steen, lendenpijn, witte verliezen, troebele, brandende of pijnlijke waters
SPOEDIGE GENEZING
zelfs in de ergste gevallen
Prijs: 3.00 Frank
De waters der zieken zullen in ons laboratorium KOSTELOOS onderzocht worden.
VOLKSAPOTHEEK
126, Brederodestraat, 126
ANTWERPEN (ZUID)

VRAAGT DEZE WEEK AAN AL ONZE VERKOOPERS
HET NUMMER VAN DEZE WEEK VAN
DE KINDERVRIEND
MET HET BEGIN VAN DE NIEUWE ROMAN
ZIJN LIJDENSWEG, door RAOUL DE NAVERIJ
schrijver van: « De Dramas der Ellende »; Patira de Verstooteling », enz.
Het vervolg van dezen prachtigen roman verschijnt volgende week in het St-Niklaasnummer van « DE KINDERVRIEND ».
Leest allen: ZIJN LIJDENSWEG, in de « Kindervriend » 6237

OORLOGSPRIJS

Groote solde WINTERSLOEPEN
voor mannen en vrouwen
Groot Soldenhuis, Lge Leemstr., 72
6254

VINS - LIQUEURS CHAMPAGNES.

Suis acheteur caves de particuliers, n'importe quelles quantités. Discrétion.
Faire offre en indiquant quantités et prix, bureau du journal: G. L. 1970. 6225

Roepzaal "MARNIX"

1, TERNINCKSTRAAT, 1
(hoek Kasteelpleinstraat)

Voor den verkoop van MEUBELEN, KUNSTVOORWERPEN, SCHILDERIJEN, enz., wende men zich tot de roepzaal « Marnix ».
Bestuurder: J. B. LAMBRECHTS
INKOOP, VERKOOP
VERWISSELING, SCHATTINGEN
Men geeft geld als voorschot 9%

"BRIGGS"

ROESTWERENDE METAALVERF VOOR ALLE IJZERWERK

als: bruggen, gegolfd ijzeren platen, constructies, ijzerwaren, enz., enz.
Veel duurzamer als Menie of andere olieverven en uiterst goedkoop.
Vraagt prijzen en prima referenties:
BRUNO VAN HAAREN, Waterloostraat, 3, Antwerpen
Het huis gelast zich eveneens met de uitvoering der werken. 6214

MIJNHEEREN!



Laat uwe Kostumen, Pardessus, Jaquetten, Broeken en Vestons, Handschoenen, hoeden en kravatten wasschen of verwen in de stoomverwerij
A. VAN WEEREN
93, Mechelsche Steenweg; Kunstlei, 38; Kasteelpleinstraat, 67, en Vondelstraat, 9.
Tapijtkloppertij en wasscherij. Rouwzwart in 12 uren. 1105
Zeer lage prijzen.

Au Palais des Corsets



KLAPDORP, 36
Bertha De Doncker
CORSETIERE
Belangrijkste huis der stad voor den verkoop van alle soorten Corsets, Soutiensgorgen, Buikbanden, enz., aan voordeelige prijzen.
Nieuw model CORSETS in alle prijzen. Specialiteit v. Corsets OP MAAT. Het Huis gelast zich met alle veranderingen en reparaties. 167

DE AZIJNBROUWERIJEN VAN
"De Blauwe Hand"
LEVEREN STEEDS DEN BESTEN EN GEZONDSTEN AZIJN
Dagelijksche VOORTBRENGST: 15,000 LITERS
DE DRIE FABRIEKEN: 1° FALCONRUI, 70; 2° RHYNPOORTVEST, 17; 3° POURBUSSTRAAT, 28 (ZUID), ZIJN VOOR DE KLANTEN TE BEZICHTIGEN MITS HET VERLANGEN 1 DAG VOORUIT KENBAAR TE MAKEN OP 'T BUREEL:
31, Paardenmarkt, 31, Antwerpen
WAAR OOK ALLE BESTELLINGEN DIENEN GEDAAN TE WORDEN.
Eigenaar: CONSTANT ROSIERS 6765

DIAMANT

Geeft hoogsten prijs vr diamant-afval (bakvuil), koopt en verkoopt poeier, klateersel, boort, tot 10 ure 's morg. en van 1 tot 3 u. namidd. A. Vanderbeken, 31, Schapenstraat, Borgerhout. 5830

DIAMANT-BEWERKERS

koopt uw klateersel, boort en poeder in het welgekend huis bij
Piet LOYEN
Lge Beeldekensstr., 96
Ik koop diamantafval, bakvuilnis, poeder, uitschot, enz., aan hooge prijzen. 5884

TE HUREN GEVR.

in of rond Antw. huis voor café, zoo mogel. met hof en magaz. of werkhuis. Schrijv. met opg. van ligging en prijs. A. Z. 1000, bur. van 't blad. 5854

INKOOP, VERKOOP en VERWISSELING

van papegaaien en andere vogels; gr. keus van alle soorten rashonden. Men gel. zich ook met het coupeeren, wassch. en scheren van honden, snijden van katers zonder bloeden: 40, Reynderastraat (hoek der Kammenstraat). 4918

KAPITALEN

te bekomen aan voordeelige intrest op landen, gronden en huizen, alsook op aankoopen v. eigendommen; geen kosten op voorhand. Men gelast zich ook met plaatsen van gelden. Schrijv. onder V. D. E., bureel van het blad. 5915

TE KOOP

3 nieuwe bakkerskarren, open camion dragende 1,200 k., dogkar, melkkar, stootwagens, rijtuig, clarance, ook in verwiss. en op waarborg. Zonstraat, 5, Borgerhout. 5950

WIJ KOOPEN ALLES!!!

zooals fijne meubelen, schilderijen, oude postzegels, antikiteit., enz. en betalen den hoogsten prijs. Adres bevr. bureel blad. 6008

TE KOOP

paard m. getuig, nieuwe voituur met kap, 2 goede harnays waarv. 1 nieuw, 2000 k. beste hooi, een machien om zakken te kloppen. Te bevr.: 155, Antwerpsche Steenweg, LIER. 6024

TE HUREN

Sch. WINKELHUIS: VONDELSTR., 16. 5996

MEUBELEN

Eetkam. en slaapkam. in mass. eik, mahonie en notelaar aan halve prijs; mod. eetkamer mass. eik, best. uit 2 buffetten, spieg., tafel en 6 stoelen, voor 210 fr. waarde tot 500 fr., mass. notelaar L.XVI; 2 slaapkam., 425 fr., waarde 750 fr.; eiken slaapkam. compl. voor 275 fr.; buffetten, 60; alsook tafels, spiegels, stoelen, portemanteau, salontafels, piedestals, enz., enz. 6164
76, Lge Kievitstr., 76.

OVER TE NEMEN

uit oorzaak van vertrek, oud gekend huis, runds en schapenbeenhouwerij, beste ligg. der stad. Gde voorw. Adres bur. blad. 6171

TE KOOP GEVR.

200 tot 300 liters « Samos » of « Muscat » wijn. Schrijven J. A., bur. van 't blad. 6057

RENTEN

van 5, 10, 15 duizend fr. en nog meer te bekomen op gde 1e hypotheken voor de stad en alle gemeenten Spoed. en gde bedien. zond. kosten op voorhand. Schr. V.V., bureel blad. 6159

TE KOOP

occasie naaimachienen, met voet en hand werkende, in goeden staat. Men gel. zich met alle reparatiën aan oorlogsprijs. Oude Beurs, 13. 6177

UIT OORZAAK VAN ZIEKTE

Over te nemen, aan buitengew. kl. prijs, buiteng. kleine prijs, café-hôtel met 5 gemeub. kamers. 16, Gemeentestr., nabij Middenstatie. 6294

GEVRAAGD

bij een ouden heer alleen, meid van middelbaren leeftijd. Appelstr., 11, Borgerh Aanb. tussch. 4 en 6 uren. 6288

TE HUREN

sch. kwartier, 4 pl., kelder en mansarde, water boven. Congresstraat, 6. 6291

POSTZEGELS

en verzamelingen te koop gevraagd. Schuttershofstr., 40. 6199

MEN ZOEKT TE HUREN

klein bureel, midden der stad. Schr. prijs en kondit.: G. V., bureel blad. 6226

OCCASIE-PIANO

te koop, zoo goed als nieuw, aan voordeeligen prijs. Dierckxsenstraat, 47 (Zuid). 5904

HUWELIJK!

Jufvrouwen! Heeren! Te schrijv. in vertrouwen om alle inlichtingen aan letter B 2, bureel blad. 5965

TE KOOP

nieuwe winkelinrichting met twee spiegels gediend voor sigarenwinkel, alsook nieuwe volled. elektrische inrichting. Kleine prijs. Kielschevest, 228. 6021

BROECHEM

Terstond te huren buitenverblijf met inrijpoort, gr. hof, goede fruitboomen, kelders, gas, enz., nevens stilstand tram Broechem-Oost. Te bevragen aldaar. 6025

CONFITUUR

Te koop 3,000 kilos in emmers. Postbus 45, Antwerpen. 6216

MEUBELEN PIANOS Witte CUISINIERES

Te koop aan spotprijs: slaapkam., eetkamers, burreelen in massief, acajou, notelaar of eik. Occasiepianos, elektr. pianos (beste merken) 850 fr., schouwgarnituren massief koper, witte cuisinières, tableaux, zilverw., kindskorf, stoel en wieg, compl. damemantel, 5 enkele beddens windhaar compl. als nieuw. Inkoop van occasie-pianos en meubelen. Lange Beeldekensstraat, 241. 5581

HUWELIJK

Deft. heer, 29 j., dipl. Universit., wenscht in kennis te komen met brave christel. juffer, zoo mogelijk vermog. Schr. A.B.C. 100, bur. blad, liefst met foto. Geheimh. op eerew. 6286

DEFT. JUFVROUW

van gezit. ouderd., vr. plaats om in winkel te helpen of gerante, kan desnoods kl. borg storten. Geen groot loon wordt gevr. Schr. T.L. bur. blad. 6284

DEFT. MENSCHEN

vragen kind om op te voeden. Gde verzorg. 70, Landbouwstr., 70, Kiel. 6284

MEN VRAAGT

te koopen een pels in goeden staat, marter of renard. Adres bureel blad. 6299

MEN VERLANGT

te koopen piano demi-queue van gekd merk, Schr. H.D., bur. blad. 6271

DEFT. JONGELING

van den buiten, 16 j., reeds 1 jaar in de stad vr. post als bodschapper of bakkerstoer; liefst met kost en inwoon. Kronenburgstr. n. 114, Antw. 6292

MEN VRAAGT

bekwame mecanicien-ajusteur. 30, Zwijgerstraat. 6266

DIAMANT

Achtkantsnijdsters gevraagd. Adres bureel van 't blad. 5864

GEVRAAGD

meisje voor café en licht huiswerk. Lange Nieuwstr., 117. 6253

GEVRAAGD

meisje voor huiswerk en café. Hemelstr. 37. 6261

GEVRAAGD

in drogerij, Anselmostr., 10, leerjongen vr alle werk. 6272

GEVRAAGD

meid voor alle werk, niet onder de 20 jaar. 25, de Vrièrestr. 6237

SPOEDIG GEVR.

coiffeur (gast en halve gast). 92, Kempische Dok, 92 (W.K.). 6030

MEN VRAAGT

te koopen oude Liebig beeldekens. Balansstr., n. 105, tusch. 5 en 8 ... Torenmuur. 6275

DEFTIG MEISJE

vraagt plaats voor alle werk, heele of halve dagen. Klapdorp, 28. 6270

VROUWEN

de remedie van dokter CARLOS is onfeilbaar tegen smarten, onregelmatige en moeilijke
MAANDSTONDEN
De doos 10 fr. de ½doos fr. 5.50.
Bescheiden opzending tegen postbon:
VOLKSAPOTHEEK
126, Brederodestraat, 126
ANTWERPEN (ZUID)

Te koop

SODA, SODA, 1ste en 2de kwaliteit
BLOKNAGELS, 3 soorten
Groote partij STEENEN PIJPEN
roode en witte
FANTASIE KETTINGEN
0.10 fr. per stuk
Adres: MONTEVIDEOSTR., 8
ANTWERPEN 6060



KINDERBEDDEN

9.50 17.85
20.85 35.00

BEDDENFABRIEK
JORDAENSSTR., 96 (Park) 6256



In de Gouden Ster

22, MELKMARKT, 22, ANTWERPEN
GOUDWINKEL EN HORLOGEMAGAZIJN

Aan oorlogsprijs te koop: een groote partij occasiën goud, zilverwerk, diamanten en horlogiën geschikt voor Kerstmis- en Nieuwjaarsgeschenken. 5933

BELANGRIJK BERICHT

Eenieder kan bij mij geldvoorschotten bekomen om Bergbriefjes te lossen, met heel gemakkelijke condities. Men lette goed op het adres:
22, MELKMARKT, 22, ANTWERPEN

ZIEKEN

In deze moeilijke omstandigheden en zoolang dat de Oorlog zal duren, zullen wij de recepten der geneesheeren met de meeste zorg uitvoeren aan halven prijs.
VOLKSAPOTHEEK
Brederodestraat, 126, Antwerpen (Zuid)
Zon- en Feestdagen heel den dag open

GEZOCHT

Eenige in 't schrijven bedreven Duitsche damen gezocht. Hebben de voorkeur die welke Vl. en Fr. taalkennis bezitten en van 't schrijfmachien op de hoogte zijn. Zich persoonlijk aanbieden: Automobielfabriek Minerva, Antwerpen. 6260

Druk.-Uitg.: Aug. Janssens, Lge Koepoortstr., 5, Antwerpen



ZONDER TANDEN
Tandheelkundig Cabinet
J. HIRSCHEL
Chirurgien-Tandmeester

Volkomen waarborg voor het juist passen van elk MONDSTUK door een nieuw gebreveteerd toestel

Uitnemen van slechte Wortels en Tanden door den OPIOL zonder de minste pijn aan Fr. 1.50

Alle kunsttanden gewaarborgd op faktuur
TANDEN VANAF FR. 2.50
Kunstgebitten elders slecht gemaakt worden met weinig kosten hernieuwd

WAT IS OPIOL?
Een nieuwe methode voor het uitnemen der slechte wortels en tanden zonder de minste pijn

RAADPLEGINGEN:
van 9 uren 's morgens tot 8 uren 's avonds
's Zondags van 10 tot 1 uur

Amerikaansch systeem voor het plombeeren en in goud zetten der TANDEN
(10 jaar waarborg)



MET TANDEN
Noord Apotheek
119, Lange Beeldekensstraat, 119
NEVENS DEN ALCAZAR